

Simple-i – Leichte Sprache



Das Projekt Leichte Sprache

Das Projekt ist von der Lebenshilfe Saarbrücken.

Ein Projekt ist eine Aufgabe.

Und ein Projekt hat ein Ziel.

Simple-i ist der Name von diesem Projekt.

Simple-i wird so ausgesprochen: Simpel ai.

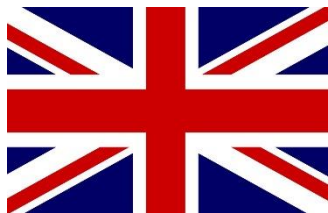
Simple ist ein englisches Wort.

Es bedeutet auf Deutsch: **Einfach**.

i ist eine Abkürzung.

Diese Abkürzung bedeutet: **Information**.

Zusammen bedeutet das: **Einfache Information**.



Konzept

Ein Konzept ist ein Plan.

Darin steht: So soll etwas gemacht werden.

Unser Konzept geht so:

Die schwere Sprache machen wir ganz leicht.

So kann sie jeder verstehen.

Dafür gibt es Regeln.

Das Netz-werk Leichte Sprache macht diese Regeln.

Die Regeln sagen:

- So muss ein Text aussehen
Zum Beispiel gibt es **keine** Fremd-wörter.
- So müssen die Wörter geschrieben werden.
Zum Beispiel trennen wir lange Wörter.

Dann können Menschen die Texte besser verstehen.

Zum Beispiel:

- Menschen mit einer Ein-schränkung
- Ältere Menschen
- Menschen mit wenig Deutsch-kenntnissen.
- Menschen die schlecht lesen können.



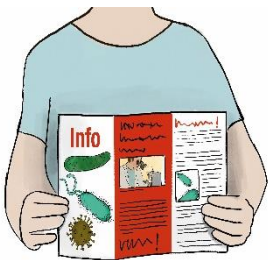
So erfüllen wir unseren Plan:

Wir übersetzen Texte in Leichte Sprache.

Wir schreiben direkt Texte in Leichter Sprache.

Zum Beispiel:

- Gäste-zeitungen
- Informations-hefte
- Mit-teilungen



Außerdem machen wir noch das:

- Schulungen für Leichte Sprache.
- Beratung für Leichte Sprache.
- Prüfen von Texten in Leichter Sprache.



Wer soll Leichte Sprache anwenden?

- Ämter und Behörden
- Dienst-leister
- Einzel-handel
- Pflege-heime
- Tourismus
- Kultur
- und viele mehr



Die Vorteile für die Anwender im Überblick

- Sie können neue Kunden finden.
- Sie beweisen Interesse an Ihren Kunden.
- Sie zeigen:
Sie nutzen neues Wissen.
- Sie tun etwas für Barriere-freiheit.
- Sie verschaffen sich ein gutes Ansehen.
- Ihre Leser verstehen die Texte besser
Und Ihre Leser verstehen die Texte schneller.
- Es gibt weniger Miss-verständnisse.
- Sie haben weniger Kosten durch weniger Fehler.

Unser Team



Diese Menschen übersetzen Texte in Leichte Sprache:

- Frank Theres, Dipl.-Betriebswirt (FH)
- Stephanie Schlindwein, Texterin

Zu unserem Team gehören auch Prüfer.

Die Prüfer können selbst **nicht** gut lesen.

Deshalb kann der Prüfer sagen:

Dieser Text ist leicht.

Oder: Dieser Text ist noch zu schwer.

Die Prüfer sind Experten für Leichte Sprache.

Das sind unsere Prüfer:

- Klaus Leismann
- N.N.

Über-setzung:

Frank Theres

Text-prüfung:

Klaus Leismann

Quellen:

Netzwerk für Leichte Sprache, Berlin

Grafiken:

JSCHKA Kommunikationsdesign / www.jschka.de

PixaBay.com 2024